



PRAVILNIK – RULES

I: OPĆE POSTAVKE

NAFF je samostalni pravni subjekt koji svojim djelovanjem teži propagiranju animiranog filma među omladinom BiH kao i među njihovim vršnjacima iz drugih zemalja. Cilj mu je kroz kreativne susrete i suradnju mladih pozitivno utjecati na razvoj filmske industrije i kulture.

II: SUDJELOVANJE

1. Pravo učešća imaju animirani filmovi ne duži od 15 min.
2. Autor može prijaviti tri filma proizvedena u zadnje tri godine.
3. U program konkurencije ne ulaze filmovi koji promiču rasizam ili pornografiju.

III: DATUMI

Datum festivala: od 24.06.2017. do 30.06.2017.

Rok prijave: 15.04.2017.

IV: PRIJAVE

Sve prijave moraju sadržavati slijedeće:

1. DVD filma
2. Ispunjenu i potpisanu prijavnicu
3. Fotografiju i biografiju redatelja
4. Fotografiju iz filma
5. Izjava autora da li je voljan raditi sa djecom tijekom trajanja kampa.

Vašim potpisom na prijavnici ovlašćujete festival za korištenje i objavljivanje svih navedenih materijala u katalogu festivala.

V: PROJEKCIJE

Broj festivalskih projekcija svakoga filma kreće se od jedne do dvije dnevno. Svi odabrani filmovi bit će prikazani u originalnoj verziji.

Krajnji rok za slanje prijava i kopija: 15.04.2017/Deadline: 15.04.2017.

www.naff.ba

Stepenište agava 8, 88390 Neum, Bosna i Hercegovina



Dvanaesti Međunarodni Festival Animiranog Filma NAFF 2017

The 12th International Animated Film Festival NAFF 2017

PRAVILNIK – RULES

VI: ŽIRI I NAGRADE

1. Grand Prix
2. Najbolja 2D animacija
3. Najbolja 3D animacija
4. Najbolja animacija glina - lutke
5. Najbolja glazba
6. Najbolji studentski film
7. Nagrada za likovnost
8. Nagrada gledatelja

VII: OBRADA FILMOVA

Ukoliko filmovi dolaze van teritorije bivše Jugoslavije, a praćeni su dijalozima ili spikerskim komentarom, moraju biti titlovani na engleski jezik.

VIII: PUTOVANJE I SMJEŠTAJ

Autori čiji su filmovi ušli u selekciju, pozivaju se da budu gosti festivala tijekom cijelog njegovog trajanja. U tom slučaju festival pokriva troškove smještaja i prehrane za jednog predstavnika po filmu. Putne troškove autori snose sami .

Krajnji rok za slanje prijava i kopija: 15.04.2017/Deadline: 15.04.2017.

www.naff.ba

Stepenište agava 8, 88390 Neum, Bosna i Hercegovina



Dvanaesti Međunarodni Festival Animiranog Filma NAFF 2017

The 12th International Animated Film Festival NAFF 2017

24.06.- 30.06.2017.

PRIJAVA ZA FESTIVAL – ENTRY FORM

Originalni naslov / Original Title.....
Naslov na engleskom / English Title.....
Redatelj / Director.....
Adresa / Address.....
Telefon / Phone Number.....
E-mail.....
Biografija redatelja / Biography.....

Producent / Producer.....
Adresa / Address.....
Telefon / Phone Number.....
E-mail.....
Trajanje filma / Running Time.....
Godina proizvodnje / Production Date.....

Crno bijeli / Black and White Kolor/Color
Scenario / Script.....
Animacija / Animation.....
Crtež / Drawing.....
Scenografija / Background.....
Trik kamera / Camera.....
Muzika / Music.....
Zvučni efekti / Sound.....
Montaža / Editing.....

Kratak sadržaj filma / Film Synopsis (please typewrite in the frame)

Krajnji rok za slanje prijava i kopija – 15.04.2017. / Deadline – 15.04.2017.

www.naff.ba

Stepenište agava 8, 88390 Neum, Bosna i Hercegovina



24.06.- 30.06.2017.

PRIJAVA ZA FESTIVAL – ENTRY FORM

Format / Original Title

DVD

Kategorija / Categories

Konkurencija / Competition

Muzički film / Musical film

Studentska konkurencija / Student competition

Tehnika realizacije

/ Techniques of creation

Crtež na celu / Drawing on cells

Crtež na papiru / Drawing on paper

Lutka / Puppets

Plastelin / Clay

Pjesak / Sand

Fotografija / Photo

Kolaž / Cut – outs

Piksilacija / Pixilation

3D Kompjuter / 3D Computer

Druge tehnike / other techniques

Prikazano na drugim festivalima

/ Was it shown at other Festivals

Da / Yes

Ne / No

Nagrade / Prizes

Da / Yes

Ne / No

Dijalozi / Dialogues

Da / Yes

Ne / No

.....
Jezik / Language of dialogues

Titlovi / Subtitles

Da / Yes

Ne / No

.....
Jezik / Language of dialogues

Priloženo uz prijavu / Added as enclosure

Kopija za selekciju / Copy for Pre – selection

Crtež iz filma / Drawings

Fotografija i biografija redatelja /

Krajnji rok za slanje prijava i kopija – 15.04.2017. / Deadline – 15.04.2017.

www.naff.ba

Stepenište agava 8, 88390 Neum, Bosna i Hercegovina



Dvanaesti Međunarodni Festival Animiranog Filma NAFF 2017

The 12th International Animated Film Festival NAFF 2017

24.06.- 30.06.2017.

PRIJAVA ZA FESTIVAL – ENTRY FORM

Director's photo and biography

Autorizacija / Authorizations

Osim ako nije utvrđeno drugačije kopije poslane za selekciju ostaju u arhivi festivala.
Unless indicated otherwise, the copy sent for selection will remain in the festival's archives.

Dozvoljavam da se 10% trajanja filma mogu prikazati na televiziji radi informacija i promocije festivala.
I authorize the projection of max. 10% of its' length on television for information purposes.

Slažem se sa prikazivanjem mog filma koje promoviše festival NAFF kroz škole, kulturne institucije i filmska udruženja.

I agree with the screening of my film in special programmes promoted by NAFF with no commercial purpose, in cultural activities organized by Schools, Cultural Associations, Film Societies.

Slažem se da se fotografije i crteži iz filma i 10% trajanja filma mogu koristiti i na internetu za promociju festivala.
I agree on using of photos of the film and projection of max. 10% of its' length for Internet promotion purposes.

Slažem se da učestvujem u radnom dijelu festivala sa mladim polaznicima.
I agree to participate in working part of festival with young participants.

Adresa / Address.....

Telefon / Phone Number.....

e-mail:.....

Datum / Date.....

Potpis / Signature.....

Please send submissions to:

Studio NEUM, NAFF
Stepenište agava 8
88390 Neum
Bosnia and Herzegovina

„No commercial value, for curtural purpose only“

Krajnji rok za slanje prijava i kopija – 15.04.2017. / Deadline – 15.04.2017.

www.naff.ba

Stepenište agava 8, 88390 Neum, Bosna i Hercegovina